

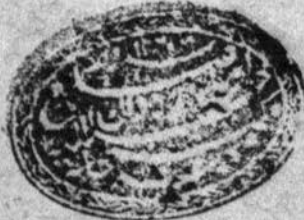
١٢٩  
خلاصة السلام



Bihar Collection 220

منه من الكتاب

منه من الكتاب



طاهر  
محمد  
محمد  
محمد  
محمد

طاهر  
محمد  
محمد  
محمد  
محمد



## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حمد و سپاس و شنای بی‌عیاس خداوندی را که مجموع مخلوقات را از کم عدم بصرای  
 وجود آورده و از میان موجودات بنی آدم را برگزیده و بر نیکی‌ترین صورتی لقد خلقنا  
الانسان فی احسن تقویم آفریده و خلعت و لقد کرمانی بنی آدم مشرف گردانید  
 و مومنان و موحدان را لباس ایمان و عرفان و احسان پوشانیده و عالمان و عارفان را  
 بزبور علم و معرفت عزیز گردانیده و از ظلمت ضلالت و جهالت برانیده و صد هزاران هزار  
 صلوة زکات و تحفه تحیات نامیات بابرکات بروضة اقدس مطهر و مرقد معطر و  
 منور و مزین و مشرف و مکرم و معظم سرور کائنات و خلاصه موجودات یعنی محمد <sup>مصطفی</sup>  
 رسول الله علیه و سلم و برادران پاک فرزندان و یاران او با و اما بعد همی گوید گوشت  
 این تالیف و مصنف این تصنیف بنده ضعیف اسماعیل ابن لطف الله باخرزی لازال  
 فی حفظ الله المملک الغنی که هر چند متقدمان را در باب سبیل ایمان و اسلام و صلوة و زکوة  
 و روزه و حج تصانیف بسیار و تالیف به شمار واقع بود فاما بعضی را جامع واقعات نیانتم  
 و بعضی را در غایت اشکال و اغلاق دیدم غواصی بخاکت معتبره کردم و در مسایل صحیح  
 باصل آوردم و از الفاظ عجیبه و غریبه احتراز نمودم و زنگ اشکال و اغراض از صحیفه تراکیب

برزد و دوم و از برای پارسى خوانان بسمت و دو باب ترتيب نمودم و آن را خلاصه  
الاسلام نام نهادم و امید از سالکان راه دین است طمع از ره روان پیش آید است  
که لطفی را دعای خیر گویند بر آن از لطف حق عجبی بخونند و من اهد العون والارشاد  
و علیه التوکل و الاعتماد باب اول در بیان ایمان و اسلام و احسان و صفات  
حق سبحانه تعالی مشتمل بر پنج فصل باب دوم در بیان اینها مشتمل بر سه فصل  
باب سوم در بیان دعائى آید است باب چهارم در بیان وضو مشتمل بر دو فصل  
باب پنجم در بیان غسل مشتمل بر چهار فصل باب ششم در بیان تیمم مشتمل بر سه فصل  
باب هفتم در بیان مسح کشیدن بر موزه باب هشتم در بیان نماز مشتمل بر دو فصل  
باب نهم در بیان نماز گذاردن باب دهم در بیان قرات خواندن باب یازدهم  
در بیان فرض و واجبات باب دوازدهم در بیان اوقات نماز باب سیزدهم  
در بیان سجده سهو باب چهاردهم در بیان سجده تلاوت باب پانزدهم در بیان نماز  
باب شانزدهم در بیان نماز عید رمضان و عید قربان باب هجدهم در بیان  
نماز جنازه باب هیزدهم در بیان زکوة باب نوزدهم در بیان روزه باب بیستم  
در بیان شرایط حج باب بیست و یکم در بیان حیض مشتمل بر سه فصل باب بیست و دوم  
در بیان نفاس باب بیست و سوم در بیان احسان و صفات باری تعالی مشتمل بر پنج فصل

فصل اول در بیان ایمان بدانکه ایمان در لغت بدو معنی آمده است اول ایمن گردانیدن و ازین  
 سبب حق تعالی را مؤمن گویند و دوم پیچ کردن و ازین جهت بنده را مؤمن گویند و در اصطلاح  
 فقها و علماء ایمان اقرار بر زبان است و تصدیق بدل اقرار بر زبان آنست که کوئی گردیدم بخدای عز  
 وجل و بفرشتهای وی و بکتبهای وی و بر سولان وی و بر وزیقات و بآنکه تقدیر نیکی و بد  
 به از خداست عز وجل و تصدیق بدل باورد داشتن این شش چیز است که یاد کرده شد و  
 بعضی گفته اند که هفت است و هفتم زنده کردن است بعد از مرگ **مسئله** بدانکه ایمان دارکان  
 و شرایط و حکم اما دارکان ایمان اقرار است و تصدیق و شرایط ایمان شش است ایمان غیب  
 آوردن و غیب را خاصه حق دانستن و از عذاب او ترسیدن و از رحمت او امیدوار  
 بودن اما حکم ایمان آنست که چون بنده ایمان آورد در دنیا نفس مال او و آئین  
 در آید از گشتن و بنده گرفتن و در آخرت از عذاب الهی ایمن بودن و بهشت  
 رسیدن و بقیای خدا مشرف شدن **مسئله** اگر کسی احکام دارکان ایمان خود  
 نداند هر عبادت که کند قبول نبود و اگر قصایده احکام دارکان ایمان خود نداند فرج کردن او  
 حرام باشد و اگر کسی کنیز کی خرید و او احکام دارکان ایمان نداند و از اهل کتاب نیست  
 صحبت با وی حرام بود تا آن هنگام که احکام دارکان ایمان بیاموزد **مسئله** اگر پرسند  
 که فرق چیست میان اقرار بر زبان و تصدیق بدل جواب کوئی که فرق آنست که اقرار بر زبان



زایل میشود و در وقت اگراه و عیجان مؤمن است در عند الله که با گناه فوت شد اقرار  
 نیست اسلام را بران افکار چون بتصدیق رفت از دنیا جای اوست جنت الماوی  
 شرط بقای ایمان سه چیز است اول شد بودن بایست ایمان دوم ترسان  
 بودن از زوال ایمان سوم پرهیز کردن از آنچه خراب کننده ایمان است قولاً و فعلاً  
 و اعتقاد است بدانکه در آوردن ایمان بخدای تعالی سه چیز فایده است اول ایمان بذا  
 پاک او که به مثل و بی مانند است و ازلی وابدی است دوم ایمان بر یگانگی او که مروی  
 هیچ شریکی نیست و منزله است از زن و فرزند و خویش پیونده که لا اله الا الله و حمد و لا شریک  
 له الملک و له الحمد یحیی و یمیت و هو حی لا یموت سوم ایمان آوردن است بصفت  
 او که پاک است از صفات نامترا و موصوف است بصفت سزا چنانکه کوئی امنیت با الله کما  
 هو باسمایه و صفاته و قبلت جمیع احکامه بدانکه ایمان تفصیلی است و ایمان اجمالی  
 ایمان تفصیلی همچنین است که در فصل گفته شد و ایمان اجمالی آنست که کوئی گوید  
 بخدای عز و جل همچنانکه او است یعنی همچون و به چگونه بجمیع تاها و صفتهای وی قبول  
 کردم همه حق نامی وی و بعضی گفته اند که ایمان اجمالی قبول کردن همه حقهاست و انکار  
 همه باطلهاست ایمان چه بود مصدق حق بودن و نفرت دل منکر ناحق بودن  
 در وقت رسیدن حق از هر که رسد دم نازدن و مرده مطلق بودن و بعضی گفته اند

که ایمان اجمالی باور داشتن محمد رسول الله علیه و سلم بدل هر چیزی که از خدا میآورد  
 و بعضی گفته اند که ایمان اجمالی کرویدن است بدین مسلمانان و آنچه در وی است فصل دوم در بیان  
 اسلام بدانکه اسلام کردن که داشتن است همه امثالی خدای تعالی را و یکی شدن  
 از منشیات خدای تعالی بدانکه فرائض اسلام پنج است اول کواهی دادن که  
 هیچ خدای موجود دیگر خدا و حضرت محمد رسول الله علیه و سلم بنده و فرستاده  
 او است دوم بیای داشتن پنج وقت نماز سوم زکوة مال دادن چهارم روزه  
 ماه مبارک رمضان داشتن پنجم حج که از وی کسی را که توانائی باشد چنانکه نظم  
 گوید یکی پنج شش و بیست نمی و دوست دهد و سنگی چندان اینی نیست  
 ما و دامن دوست گناه از بنده و عفو از خداوند بدانکه واجبات اسلام هفت است  
 اول صدقه فطر دوم قربان سوم نفقه دوی الارحام چهارم نماز و ترنج خدمت مادر  
 و پدر کردن چون محتاج خدمت فرزند باشند ششم خدمت زن شوهر خود را که از حقوق  
 زنمان شوهری باشد هفتم عمره چنانکه نظم گوید اندک اسلام ای برادر هفت واجب ششم  
 صدقه فطر دوی الارحام و بان در خدمت زن شوهر خود را و عمره بعد از آن و بدانکه  
 خدمت مادر پس آنکه از پدر بدان صدقه فطر واجب است بر هر مسلمان از آدمی عاقل  
 و بالغی چون مالک نصاب باشد و آن دو شصت درم است زیاده از خانه که نباشند و از

شاه قاضی



متاع خانه و جام که پوشد و مرکب که سواری کند و بنده که از برای خدمت بود و  
 از بهر نفس خود و از بهر فرزند نارسیده خود که صغیر باشد و نه بنده که از برای تجارت باشد  
 و صدقه فطر از کندم و آرد کندم و میوز دوشین است بسنگ مکه و از جو و خرما چهار سن  
 و اگر قیمت هم بدهند و او باشد و یکمن مکه چهل سیر است و هر سیر هفت مثقال است بدانکه در  
 شدن صدقه فطر بوقت صبح عید است و اگر در ماه رمضان ادا کند روا بود  
 بدانکه نفقه دوی الارحام بر پنج طایفه واجب است اول نفقه عورت بر شوهر ما  
 دایمی که در کفاح یا در عده وی باشد دوم نفقه فرزند خود و فرزند بالغ که بر جا  
 مانده باشد بر پدر واجب است سوم نفقه مادر و پدر و جد و جده بر فرزند چون صغیر و  
 فقیر نباشد یا خود عورت بالغ که فقیر باشد یا مردی باشد فقیر که بجای مانده باشد  
 یا نابینا بود این جماعت را بر ذی رحم محرم واجب است بمقدار میراث پنجم نفقه  
 غلام و کینه بر خواجه ایشان بدانکه سنتهای اسلام شش است اول موی زیر  
 ناف تراشیدن دوم موی زیر بغل کردن سوم موی لب باز کردن چهارم  
 ناخن باز کردن پنجم مسواک کردن ششم ختنه کردن چنانکه ناظم گوید سنت اسلام  
 شش دان ای عزیز یاد دار از من اگر داری تمیز حلق عانه قص شارب قلم طوی کن  
 موی بغل و آن ختنه و مسواک نیز اصل هم در بیان احسان بدانکه احسان آن است

که خدا تعالی را چنان پرستی که گوئی آزادی بینی و اگر بدان مرتبه نیست باز یقین دانی  
 که در جمیع احوال خدا تعالی تزامی بیند و بعضی گفته اند که احسان نیکوئی کردن است  
 بخلاق خدا تعالی و شفقت نمودن بآایشان به منت <sup>فصل چهارم</sup> در بیان صفات باری تعالی  
 عز اسمه بدانکه خدای تعالی را بده صفت باید شناخت اول آنکه زنده است پاینده  
 و مرکب بر وی نیست و زنده گوی بجان نیست دوم داناست و دانائی وی بدل  
 و اندیشه نیست سوم تواناست و ناتوانائی بر وی روانیت هیچ وجه و هیچ  
 مخلوق مانند و هیچ مخلوق بوی مانند لیس که مشکه شیء و هو السميع البصير همان  
 شنو است نه بگوشتش بچشم بنیاست نه بچشم ششم همه چیز را باراده او است  
 اما ایمان و طاعت بر خدای وی است کفر و معصیت بر خدای وی نیست بلکه تقصیر  
 وی است هفتم گویاست نه بزبان و همه کتبهای آسمانی کلام او است هشتم آفریدگار  
 و این هشت صفت را صفات ثبوتی خوانند نهم به مثل و مانند است و هم پاک است  
 از همه عیبها و نقصانها و حال و زوال و زمان و مکان و تغیر و تبدیل بر وی روانیت  
 و جسم نه و جوهر نه و عرض نه و صورت نه و نه بر مکان نه در مکان نه از چیز نه بر چیز  
 و بر وی جهت روانیت کما قال الله هو الاول والاخر والظاهر والباطن و هو  
 بكل شیء علیم اول به ابتدا آخر به انتها ظاهر به چید و چون باطن به کیف و کم

و این دو صفت را نیز بهی و سیلینی خوانند و مجموعاً صفات درین دو صفت  
 داخل است چون خدای را بیقین بدین صفات شناسائی خدا شناس گشته  
 و این صفات درین ابیات مذکور است **بیت** هشت باشد صفات حق بیقین  
 که قدیمی بود علی الیقین علم قدرت حیوة سمع و بصر پس کلام و ارادت تکوین  
 و وسیع برین ذکر نم کن پاک از عیب بے شریک و قرین مرقد را بدین صفات  
 شناس تا بود جای تو بهشت برین **فصل** **خمس** در بیان مایل ایمان و اسلام  
 بدانکه ایمان نه زیاده می شود و نه کم از برای آنکه تصور نمی توان کرد زیاده ایمان را  
 مگر زیاده طاعت و تصور نمی توان کرد نقصان ایمان را مگر زیاده کفر و این هر دو  
 محال است از برای آنکه روانیت اینک باشد مشخص واحد در حالت واحد بهم نمی  
 و هم کافر است بدانکه ایمان غیر عمل است و عمل غیر ایمان از برای آنکه بسیار از  
 اوقات هست که عمل برداشته می شود و ایمان برداشته نمی شود اصلاً از خالص  
 و نف عمل برداشته می شود و ایمان برداشته نمی شود و دیگر و است اینک گویند  
 زکوة بر فقیر نیست و روانیت اینک گویند ایمان بر فقیر نیست **مسئله** اگر پرسند که شرط  
 وجوب ایمان چند است بگو دو چیز است اول عقل دوم بلوغ **مسئله** اگر پرسند  
 که ایمان تقلیدی درست است یا نه بگو درست است چنانکه ایمان استند لای

یعنی دلیل و لکن بنده عاصی بود بترک استدلالی <sup>است</sup> اگر پرسند که ایمان اجماعی است  
 یا نه بگویم چنانکه ایمان تفصیلی <sup>است</sup> اگر پرسند که ایمان چیست بگو اقرار بر زبان است  
 و تصدیق بدلی چنانکه در فصل اول دانسته شد <sup>است</sup> اگر پرسند که ایمان فریضه است  
 یا نیست بگو که ایمان آوردن یکبار فریضه است و تکرار او سنت <sup>است</sup> اگر پرسند که ایمان  
 بر چند نوع است بگو بر پنج نوع اول ایمان معصوم همچو ایمان پیغمبران و فرشتگان  
 دوم ایمان مقبول همچو ایمان مومنان سوم ایمان موقوف همچو ایمان منافقان  
 چهارم ایمان مردود همچو ایمان باس فیه ایمان فرعون پنجم ایمان مبتوع  
 همچو ایمان کودکان که ایشان تابع ایمان پدر و مادر و شهر و ولایت اند <sup>است</sup>  
 اگر پرسند که ایمان مخلوق است یا غیر مخلوق بگو ایمان اقرار است و تصدیق هدایت  
 و توفیق اقرار و تصدیق فعل بنده است و او مخلوق است و هدایت و توفیق صنع  
 حق است و آن غیر مخلوق است بعضی گفته اند که ایمان غیر مخلوق است از برای آنکه  
 کواهی فادنی لا اله الا الله <sup>است</sup> اگر پرسند که اسلام چیست بگو اسلام کردن  
 نهادن است همه فرمان های خداست تعالی را و چون پرسند که دین چیست همین  
 جواب گو <sup>است</sup> اگر پرسند که ایمان و اسلام دو چیز است یا یکی بگو ایمان و  
 اسلام که در شرح معتبر است یکی است هر که مؤمن است مسلمان است و هر که

مسلمان است مومن است <sup>مسلمه</sup> اگر پرسند که احکام شریعت چند است بگوشت اول  
 فرض دوم واجب سوم سنت چهارم مستحب پنجم حلال ششم حرام هفتم  
 مکروه هشتم مباح چنانکه ناظم گوید <sup>مسلمه</sup> و آنکه احکام شریعت هشت است ضبط  
 کن تا باشد از اهل صلاح فرض واجب سنت مستحب حل و حرمت بازگردد  
 و مباح <sup>مسلمه</sup> اگر پرسند که خدای را چون شناختی بگو همچون و بچگونه و به شکل  
 و به رنگ <sup>مسلمه</sup> اگر پرسند که توحید چیست بگو توحید خدای را یکی گفتن و یکی  
 دانستن و یکی اعتقاد کردن <sup>مسلمه</sup> اگر پرسند که مومن به چیست بگو شش  
 چیز چنانکه گفته شد در فصل اول و بعضی گفته اند که هفت است و هفتم زنده  
 کردن است بعد از مرگ این چنانکه در تحفه الصبیان است <sup>مسلمه</sup> مومن بقول است  
 هست مومن به شش ای نگو محضر اول ایمان بذات پاک خداست <sup>مسلمه</sup> آنکه او  
 حی و قادر و داناست شنوا و مرید و بینا او است بکلام مجید گویا او است  
 واحد است قدیم و به مانند برای از والد و زن و فرزند دوم آنکه فرشتگان  
 دارد که از چشم ما نهان دارد سوم آنکه کتابهای خدا سخن خالق است  
 مادی ما چارمی آنکه انبیا و رسل همه حقند ما دیان سبیل پیغمبر ایمان بود  
 بروز جزا بهر واقعه که گفت خدا ششم ایمان بود بر قدر که بتقدیر او است



نیکی و شکر اگر پرسند که مؤمن به کدام راجع گویند بگوئیم مؤمن به آنرا میگویند که ایمان  
آوردن بدان فریضه باشد <sup>مسئله</sup> اگر پرسند که فرشته فاضلتر است یا آدمی بگوئیم اصل آدمی  
که پیغمبر اند از خواص فرشتگان فاضلتر اند فاما خواص او از عوام آدمیان فاضلتر  
<sup>مسئله</sup> اگر پرسند که پیغمبران را در کور سوال هست بگوئیم <sup>مسئله</sup> اگر پرسند که از مؤمن به  
کدام مخلوق است و کدام غیر مخلوق بگوئیم که خدای تعالی و کتابهای وی و تقدیرهای  
وی غیر مخلوق فاما پیغمبران و فرشتگان در وزیقا است مخلوق اند <sup>مسئله</sup> اگر پرسند  
علیه که بر مکلفان فرض عین است که ام است بگوئیم علم بفرمودهای خدایتعالی و نهی  
کردهای خدای تعالی <sup>مسئله</sup> اگر پرسند که تعظیم و ثنای نام خداوند تعالی چون بشنوی  
هر بار بر تو فریضه است مآینه بگو هر بار که بشنوم بر من فریضه است فاما اگر در مجلس نام  
حضرت رسول صلی الله علیه و سلم بشنوی یکبار در روز آنحضرت بر تو فرض است  
و نزدیک امام طحاوی هر بار که نام آنحضرت را صلی الله علیه و سلم بشنوی صلوة  
بر تو فریضه است و نزدیک امام کرخی در جمیع عمر یکبار بر تو فریضه است و تکرار آن سنت  
<sup>مسئله</sup> اگر پرسند که کفر چیست بگو که کفر انکار همه حقیقتات یا انکار بعضی حقهای تعالی  
<sup>مسئله</sup> اگر پرسند که شرک چیست بگو که شرک دو نوع است یکی کفر است چون بت پرستیدن  
و مانند او نوع دیگر محصیت است و آن چنان است که بعضی نفوس را از زیب داند از



مسبب چنانکه شمارا ارد و او داند نه از حق تعالی و این فذهب بدست فذهب اهل  
 حق آن است که جمیع مخلوقات را اضافت بالله تعالی کند و هیچ افزیده و هیچ چیز را  
 در میان نه بیند <sup>سک</sup> اگر پرسند که تا بنده عاقل و بالغ نشود هیچ چیز از عبادت بروی  
 و رزیه می شود و یا نه بگویند مگر پنج چیز که بر حال وی واجب شود اول صدقه فطر دوم  
 قرآن در روایتی سوم عشر چهارم خراج پنجم نفقه که در موه او باشد  
 شرعاً و همچنین چیزی از اخلاق حمیده بروی و رزیه نشود و فاما متصف شدن با اخلاق  
 پسندیده و ترک معصیتها کردن و غسل جنابت بجای آوردن وی را مستحب است  
<sup>سک</sup> اگر پرسند که ایمان و اسلام و نماز و روزه و قرآن خواندن و ذکر گفتن کجاست  
 نارسیده صحیح و معتبر است یا نه بگو که هست و ثواب هر ما در و پدید آید <sup>سک</sup> اگر پرسند  
 که علامت بلوغ کدام است بگو علامت بلوغ در حق پسر آنست که ایشان را  
 انزال شود یا خواب ببیند که بدان غسل واجب شود یا عورت از ایشان حامله  
 گردد و آن از دو آئینه سالکی تواند بود اما در حق دختر آن است که حامله شوند  
 یا ایشان را حیض آید و یا احتلام افتد یا انزال شود و آن از نه سالگی باشد و اگر دختران  
 و پسران بیان زده سالگی رسند و هیچ علامت ظاهر نشود حکم باید کرد به بلوغ ایشان  
<sup>سک</sup> اگر پرسند که چون بنده عاقل و بالغ نشود چه چیز بروی لازم آید بگو اول شناخت

خدای تعالی و فکر کردن در مصنوعات او و ایمان و اسلام و توحید و ترک معصیتها و ترک  
 خوی بد بعد از آن وقتی که فرض در آید علم او بر وی زنیضه شود چون نماز و روزه و زکوة و حج  
 و بعد از علم باب دوم در بیان آنها مستعمل بر سه فصل اول در بیان آب مطلق بدانکه  
 رواست بآب مطلق وضو ساختن و غسل کردن و نجاست از بدن و جامه دور کردن مانند  
 آب دریا و آب جوی و آب رود و آب چاه و آب چشمه و آب حوض فصل دوم در بیان  
 آب مقید بدانکه رواست بآب مقید و دور کردن نجاست از بدن و جامه اما روا نیست  
 غسل کردن و وضو ساختن مانند آب تاک و آب خریره و آب خیار و آب میوه  
 و کلاب و آب باقی و آب صابون و آب پنیر و شوربا و سرکه و آب کاه و شرابها فصل  
 سوم در بیان آب مستعمل بر سه نوع است اول پاک است و پاک کننده با اتفاق و آن آبی  
 بود که بدان کاسه که طعام خورده باشند بشویند یا آبی که بدان میوه بشویند دوم نجاست  
 با اتفاق و آن آبی بود که با جامه نجاست پاک نشود یا آبی که با جامه نجاست  
 و آن آبی است که بدان وضو ساخته باشند تا مادام که بر اندام آدمی است پاک است  
 و پاک کننده و چون از بدن زایل شود مستعمل است نزدیک بعضی و بعضی گفته اند که آب  
 مستعمل آن است که از بدن جدا شود و در محل خود قرار گیرد اما نزدیک امام ابو حنیفه رحم  
 آب مستعمل نجاست غلیظ است چون نمرود خون و نزدیک امام ابو یوسف رحم نجاست

خفیفه

۲ خفیفه است و نزدیک امام محمد رحمه الله علیه پاک است و پاک کننده است بر آنکه پاک می شود  
 بدن نماز کند او و مکان او از نجاست اگر دیده می شود بزیل کردن او هر چند که اثر ظاهر  
 باشد و اگر نجاست دیده نشود مانند بول سگ بارش و نیزه و در بر باری همیشه از آن ممکن بود  
 و اگر ممکن نبود شستن مانند کاس و کوزه و بوریا و حصیر و آنچه از لیس خرم است در هر بار  
 از سگ بار که بشویند بگذارد تا آن زمان که دیگر آب نجس نکند و نیزه و اگر شستن ممکن نبود  
 مانند پلاس و نم مقدار یک شب اگر در آب روان بود پاک شود سگ اگر جامه از نجاست  
 غلیظ پلیده شده مقدار یک گرم عفو است فاما شستن او واجب باشد با اتفاق و اگر نجس  
 شود از نجاست خفیفه کمتر از مقدار چهار یکی تمام جامه عفو است و نزدیک بعضی کمتر از مقدار  
 چهار یکی هر گاه از جامه چون استین و تبر و تنه و هر چه آب در خود نخورد مانند کارد  
 و شمشیر چون بر زمین مانند پاک شود یا بشستن یکبار یا در آتش در آورند سگ نجاست  
 غلیظ مانند خون و ریم و بول آدمی و غایط و بول هر حیوانی که گوشت او حرام است و نجس  
 مرغ خانگی و نجاست خفیفه مانند بول حیوانی است که گوشت او حلال است چون کبوتر و  
 کبک عفو است اگر در چاه افتد نجاستی یا میرد آدمی یا کوهسندی یا سگی تمام آب چاه  
 برکشند اگر ممکن بود و اگر ممکن نبود باید که مانند آن چاه در طول عرض و عمق چاه دیگر بکند و آب  
 او را در وی کند تا بر شود آنکه پاک شود یا خود آب چاه را رنگ کند بچیزی پاک چون زعفران

وکل کاهیره و چندان آب کشند که بحال اول باز گردد یا خود قول دو کس را اعتبار کند که مر  
 ایشنی را بصاحبه باشد یا خود دوستیت دلور کشند تا سده دلو اگر در چاه بمیرد  
 موش یا کنجشی یا کرباسه بیت دلور کشند تا سده دلو اگر کبوتر یا مرغ خانگی یا کبهره در چاه  
 بمیرد چهل دلور کشند تا شصت دلو و بداند که در چاه معتبر دلو آن چاه است در بیان آنها  
 وضو از آب آسمان و کاه در رو بودنش خلاف مدار آب که میوه و بنفش رنر وضو از  
 دمی و امیند از آب چون زرد شد بر کز رخت تو وضو از آن مسازای ذوبخت آب اگر  
 استاده باشد او نیت جایز وضو غسل درو لکن اگر باشد او دهنده نیت غسل  
 وضو در آن بیره که چاه او دیر مانده شد تو پاک تو وضو ساز تا نیکه هست او پاک سیل را چون تبا  
 آب ریتی تو وضو از آن مسازای صدیقی برف که آب چکان باشد وضوی تو روا از آن باشد  
 قوی و وضو پاک بود اگر بجا رسد چه پاک بود آب کان در وضو شده است حال طاهر است  
 نه طور در همه حال هر چه را خون نمی روان بنود مرد در آب از آن زبان نبود بهر چه چنگ  
 کز دم و زنبور همچنین دان مکن چه ضعیف و مور هر چه مولود او در آب بود اگر بمیرد در آن چه  
 پاک بود باب سوم در بیان دعای آبدست چون بخلا جاز و بلی جوبت پیش نهد و بگوید اللهم  
 انی اعوذ بک من الرجس الخبیث الخبیث من الشیطان الرجیم و چون بیرون آید بای  
 راست پیش نهد و بگوید غفرانک ربنا و الیک المصیر و بروایتی بگوید الحمد للذی اخرج

عینی مایه ذی بنی و امسک مایه بطنی مایه نفعی و چون از استنجا فارغ شود دست را  
 بشوید و بگوید بسم الله العلی العظیم و الحمد لله علی دین الاسلام اللهم اجعلنی من  
 التوابین واجعلنی من المتطهرین واجعلنی من عبادک الصالحین واجعلنی  
 من الدین لا خوف علیهم ولا هم یحزنون سبحون آب در دهان کنه اللهم اعنی  
 علی ذکرک و شکرک و حسن عبادتک و تلاوت کتابک و حکمتک و توفیق  
 طاعتک و چون آب در بینی کنه بگوید اللهم ارحمتی رایحته الجنة و ارزقنی من  
 نعمها و چون روی بشوید بگوید اللهم تبیض وجهی بنور معرفتک یوم تبیض و جه  
 اولیاءک و لا تسود وجهی بضامک یوم تسود و وجه اعدایک و چون دست  
 راست بشوید بگوید اللهم اعطنی بکتب بیهیمی و حاسبینی حسابا سیرا و چون  
 دست چپ بشوید بگوید اللهم لا تعطنی کتابا یبشمالی و لا من وراء ظهری و غیر  
 حساب و لا تحاسبنی حسابا عیرا و چون مسح کتف بگوید اللهم غشینی برحمته  
 و انزل علی من برکاتک و چون مسح کتف بگوید اللهم اجعلنی من الدین  
 یستمعون القول فیتبعون احسنه و چون مسح کردن کنه بگوید اللهم اعتق  
 رقبتی من النار و نجنی من السلاسل و لا اغلال و چون پای راست بشوید  
 بگوید اللهم ثبت قدمی و قدمی والدین من الدین علی الصراط یوم تزل فیہ



الا قد ام عن اما کنها چون پای چپ بشوید بگوید اللهم اجعل لی سعیا مشکورا  
 وعملا مقبولا وذنبا مغفورا و تجارة لمن تنور بعقوبیا غفورا و چون از وضو ختن فارغ  
 شود قدری آب از بقیه وضو بیاشد که در روی شفاست و بر خیزد و روی بقبضه کند و بگوید  
 سبحانک اللهم و بحمدک اشهد ان لا اله الا انت و هدک لاشریک لک و استغفرک  
 و اتوب الیک و اشهد ان محمد عبدک و رسولک در حضرت که هر که بعد از وضو ختن  
 این کلمات را بگوید حق تعالی آن را بسیار مزد و کفایتش عفو کند پس از آن سوره انا  
 انزلناه را بخواند که ابو هریره رضی الله عنه روایت میکند از رسول صلی الله علیه و سلم  
 که هر که بعد از وضو ختن بخواند انا انزلناه را بخواند حق سبحانه تعالی آن را از صدیقان  
 نویسد و اگر دو بار بخواند آن را از شصتین نویسد و اگر سه بار بخواند حشر کند  
 خدای تعالی آن را در زقیات در زمره پیغامبران علیهم الصلوة والسلام <sup>بجای</sup>  
 در بیان فریضه و سنت وضو ختن مشتمل بر ده فصل اول در بیان فرضها  
 وضو بدانکه در وضو ختن چهار چیز فریضه است اول روی شستن یکبار از  
 رستگاه موی پیشانی تا زیر زنج فلز بن زمره گوش تا زمره گوش دیگر دوم  
 دو دست شستن یکبار تا ارنج سوم مسح چهار یکی سر کشیدن چهارم پای  
 شستن تا شالنگ چنانکه ناظم گوید در وضو فرض توجاهت ای بپر روی و دست



۱۰  
دوبای شستن مسح سر و اگر ریش داری باشد چنانکه در روی او نظر کند پوست روی او نتوان  
دید چهار یکی از ریش مسح کشیدن و وضو است و آب بر زیر میوی رسانیدن از دمه اوست فقط کرد و اگر  
پوست روی او دیده شود آب در زیر میوی رسانیدن از دمه اوست فقط نشو و فصل دوم در  
بیان سنتهای وضو بدانکه چهارده چیز سنت است اول استنجاء دوم دست شستن تا بگاه  
سوم بمسک گفتن چهارم مسواک پنجم آب در دهان کردن ششم آب در بینی کردن  
هفتم خلال ریش هشتم خلال انگشتان دست و پای نهم جسم هر عضو را دست شستن  
دهم مسح گوش یازدهم نیت کردن دوازدهم ترتیب سینه و هم پیاپی شستن  
چهاردهم مسح تمام سر کردن فصل سوم در بیان مستحبات وضو بدانکه در وضو سه چیز  
مستحب است اول ابتدا بر است کردن دوم مسح کردن کردن سوم هر عضو را دعا بخوانند  
فصل چهارم در بیان مکروهات وضو بدانکه در وضو شش چیز مکروه است اول بهت رت بین  
افشاندن دوم بهت چپ آب در بینی کردن و نیز بدان سوم آب بر روی سخت  
تر کردن چهارم در عورت خود کفاه کردن پنجم خیره در آب انداختن ششم نخ گفتن  
در مقام وضو فصل پنجم در بیان منہیات وضو بدانکه در وضو شش چیز منہی است اول  
برهنه کردن عورت دوم انداختن بول و غایط در آب سوم بدلت راست استنجاء  
کردن چهارم اسراف کردن آب پنجم شستن اعضای مفروضه زیاده از سه بار یا کمتر

از سیم بار سوم مسح کشیدن بر پا چنانچه فصل ششم در بیان انواع طهارت بدانکه طهارت  
برشش نوع است اول فریضه دوم واجب سوم سنت چهارم ادب پنجم احتیاط  
ششم بدعت از برای آنکه اگر نجاست بر مقعد زیاده از درم شرعی است شش اوقاف  
و اگر مقدار درم است شش اوقاف واجب و اگر کمتر از درم است شش اوست است و اگر خود  
بکلوخی یا سنگی پاک کرده باشد شش اوقاف است و اگر بعد از جای نرفته باشد با آنکه از اج  
خشک بود است شش اوقاف احتیاط است و اگر آلاش نباشد در محل استنجاء اصلا استنجاء  
کردن بدعت است بدعت کراهیت مکر در حالت جنابت که آب رسانیدن بموضع استنجاء  
بدانکه آلاش باشد در موضع استنجاء فصل هفتم در بیان استنجاء بدانکه استنجاء کردن  
به شش چیز رواست اول بسنگ دوم بکلوخ سوم بخاک چهارم بچوب  
پنجم به بند ششم به بنه و هفت چیز استنجاء مکروه است اول به استخوان دوم به بر کن  
سوم به مال چهارم به انگشت پنجم بخت پنجم ششم بعلف چهارم بایان هفتم  
بدت راست فصل هشتم در بیان آنچه وضو را باطل کند بدانکه وضو را هشت چیز  
باطل کند اول آنکه از پیش پا از پس آید دوم خون روان سوم ریم روان  
چهارم خواب نیکه زده پنجم تکه کبری دمان باشد ششم به هوش هفتم دیوانگی  
هشتم قهقهه که نماز گذار عاقل و بالغ در نماز جنانه قهقهه کند وضویش نشکند و اگر

کوهی هم در نماز حازه قهقهه کند وضویش نشکند <sup>در عده آورده که وضو سخت</sup>  
 در بیرون نماز از چند چیز مستحب است احتراز کردن از خنده قهقهه و از خواندن شعری که در  
 ذکر زلف و خال باشد یا ذکر محال و از دروغ و غیبت که افعال حرام است و از زیارت  
 گناه کبیره است <sup>فصل نهم در بیان قهقهه و خنده و تبسم بدانکه قهقهه شکسته و صواب است</sup>  
 و باطل کننده نماز و خنده باطل کننده نماز است و شکسته وضو نه و تبسم  
 نه شکسته وضو است نه باطل کننده نماز و قهقهه آن است که خود بشنود و همسایه  
 نیز بشنود و خنده آن است که خود بشنود و همسایه او نه و تبسم آن است که خود  
 بشنود و نه همسایه کسی که وقتی از اوقات برنگردد مگر آنکه با وجودش بود  
 از خون استیاضه و خون بینی و جراحت یا سلسه بول باید که وضو سازد از  
 برای هر فیضه وقتی و نماز گذارد بآن وضو هر مقدار که خواهد از فرض و نفل تا وقتی که وقت  
 نماز بماند بود وضوی او باقی و چون وقت نماز بگذرد وضوی او باطل شود <sup>فصل دهم</sup>  
 در بیان آنکه وضو را باطل نمیکند بدانکه پنج چیز است که وضو را باطل نمیکند اول  
 قهقهه در بیرون نماز دوم نمودن و بسودن ذکر برین بدانکه چیزی ظاهر شود سوم  
 بوسه زدن چهارم مرد و زن یکدیگر را برهنه بودن پنجم مباشرت فاحشه که تقفید است  
 یعنی چون عضو نهان مرد بر عضو نهان زن برهنه رسد وضو باطل می شود اما اگر در آن

زن مالک عضو نهاده خود را وضو باطل نشود نزدیک امام محمد رحمه الله علیه اما نزدیک امام  
 اعظم رحمه الله علیه مباشرت فاحشه باطل گشته و وضو واجب است <sup>در بیان</sup> غسل  
 مشتمل بر چهار فصل فصل اول در بیان فریضه های غسل بدانکه در غسل شستن چیز فریضه است  
 اول آب در دهان کردن دوم آب در بینه کردن سوم آب بر همه اعضا روان  
 کردن و به پنج مویها رسانیدن که اگر آب بر زیر یکموی نرساند همچنان جنب است  
 چنانکه شکر گوید بیهوشی غسلت راسته گویم من جواب شستن تن در دهان  
 بینی و آب فصل دوم در بیان سنتهای غسل بدانکه در غسل پنج چیز سنت است اول دست  
 شستن دوم طهارت کردن سوم نجاست از بدن دور کردن چهارم وضو گرفتن  
 پنجم جمیع اعضا راسته بار شستن بدانکه در غسل مالیدن اعضا مستحب است  
 اما نزدیک امام مالک رحمه الله علیه فرض است <sup>بلکه</sup> پیش از غسل بول کند  
 که اگر غسل کند و بعد از آن منی ظاهر شود باز غسل باید کرد فصل سوم در بیان انواع  
 غسل بدانکه غسل چهار نوع است اول فریضه دوم واجب سوم سنت چهارم مستحب  
 اما غسلی که فریضه است چهار است اول از زوال منی که بر سبیل دفع و شهوت بود و در بیداری  
 یا در خواب دوم از غایب شدن حشفه در اندام نهاده زن سوم از حیض چهارم  
 از نفاس اما غسلی که واجب است دو است اول غسل میت دوم غسل کافر که در جنگ

مسلمان شود اما غسل سنت پنجم است اول غسل روز جمعه دوم روز عید رمضان  
 سوم روز عید قربان چهارم روز عرفه پنجم وقت احرام حاجیان را اما غسلی که مستحب است  
 شش است اول از حجامت دوم شب برات سوم شب قدر چهارم شب عرفه پنجم  
 غسل کودک ششم کافر که جنب نبود خواهد که مسلمان شود <sup>فصل</sup> چهارم در بیان  
 مقدار آب بدانکه در وضو خن یکس و نیم است به نیم من استنجی کند و به نیم من دو  
 دست و روی بشوید و به نیم من پاهای بشوید و در غسل چهار من آب کافیه است نیم  
 از برای استنجی و نیم من از برای روی و دست و دو نیم من از برای جمله اعضا  
 و نیم من از برای پا <sup>مسند</sup> آورده است که این مقدار آب در وضو از آن مقرر کرده اند  
 که تا در آب اسراف نشود اگر بکمره ازین غسل کنند یا وضو نهند روا بود اما  
 احتیاط در جای است که آب به پیمانه باشد چنانکه گفته اند <sup>مسند</sup> است این احتیاط  
 در خانه که بود آب توبه پیمانه در توای خواهد بر لب جوئی نیست اسراف هر چه می  
 باشد در بیان فریضه های تیمم بدانکه در تیمم چهار چیز فریضه است اول نیت دوم  
 خاک پاک سوم دست بر خاک زدن از برای روی چهارم دست بر خاک زدن  
 از برای دو دست چنانکه شاعر گوید در تیمم فرض چارست ای عزیز نیت است و <sup>قصد</sup>  
 خاک پاک نیز پنجم را بر خاک باید زد دوبار به روی و دست گفتیم هر چهار <sup>فصل</sup> و پنجم در بیان



سسته های تیمم بدانکه در تیمم چهار چیز سنت است اول اقبال کردن هر دو دست دوم  
 اوبار کردن هر دو دست سوم کشدن انگشتان چهارم افشاندن هر دو دست  
 فصل سوم در بیان چیزهای که تیمم بدان رواست بدانکه رواست تیمم بخیزی که از جنس نین  
 باشد و جنس نین آن است که بکذاختن آب نشو و در هر یک دماند سنگ کلوخ و خاک و خشت چخته  
 و کچ و لاک و مردل سنگ و سنگ سرمد و قوتیا و زاک و زرنج و نمک که روینده از زمین  
 باشد مانند نمک شیب و فصل چهارم در بیان چیزهای که تیمم بدان رواست بدانکه رواست  
 تیمم به آرد و خاکستر و خا و سمد و زعفران و مشک و عنبر و کافور و برکت و خان و گیاه نفقه  
 و زرد نمکی که از زمین روینده نباشد فصل پنجم در بیان اوقات تیمم بدانکه رواست تیمم کردن  
 هر محبت و جنب و عافیت و نفاس را در ده حال اول چون از آب دور باشد و سنگی و سختی  
 و او چهار هلد قدم است دوم چون ترسند از تشنگی مسوم چون ترسند از دشمن چهارم چون  
 ترسند از سببی پنجم چون ترسند از زیاده مرض ششم چون ترسند از سرما که اگر آب استعمال  
 کند ضرر رساند هفتم چون آب را از اموشش کند درخت خویش هشتم چون آب در چاه باشد  
 و آلتی نباشد که آب کشند نهم چون ترسند از جراحت که در مجموع بدن باشد فصل  
 ششم در بیان شکننده تیمم بدانکه دو چیز شکننده تیمم است اول  
 هر چه شکننده وضو است دوم قادر شدن بر آب پاک اگر کسی از تیمم امانت کند



کسی را که وضو ساخته باشد روا نباشد مسکله رواست تیمم با وجود آنکه قادر بر آب  
 باشد از برای نماز عید و نماز چهار روزه و در آمدن بمسجد و بدون مصحف و بدانکه رواست  
 از تیمم هر نماز یکبار خواهد بود از فرض و نفل مسکله رواست تیمم کردن در وقت نماز و  
 پیش از وقت نماز و بعد از طلب آب از رفیق و پیش از طلب مستحب تاخیر نماز تا آخر  
 وقت آنکس را که امید میدارد وجود آب را در آخر وقت باب هفتم در بیان مسح کشیدن  
 بر موزه بدانکه مسح کشیدن سنت است قایم مقام فرض و آن خطاهایست بآنکستان  
 دست که آنگاه از طرف انگشت های پاسبوی ساق مسکله مسح کشیدن بر موزه  
 مقدار است انگشت فرض است مسکله بدانکه مدت مسح یک شبانه روز است در حق  
 مقیم و سه شبانه روز است در حق مسافر مسکله مدت ابتدای مسح از  
 وقت حدث اعتبار کنند از وقت پوشیدن موزه مسکله روا نیست مسح  
 بر موزه که ظاهر شود مسکله انگشت از انگشت های خود و وجع کنند سوراخ های یک  
 موزه را نه از هر دو موزه مسکله مسح را پنج چیز باطل کند اول آنچه وضو را باطل کند  
 دوم بیرون کشیدن هر دو موزه سوم بیرون کشیدن یک موزه چهارم گذشتن  
 مدت پنجم بیرون آمدن بیشتر یا بشه بطرف ساق مسکله مسح چهار نوع است  
 اول مسح بر سر دوم بر موزه سوم مسح بر جمیره چهارم مسح در تیمم مسکله اگر شخصی

وضو دارد و مدت مسح آفرینند نوزه را بکشد و پای را بشوید و وضویش مکمل شود با بستم  
 در بیان نماز شتمن برده فضل فضل اول در بیان فریضهای نماز بد آنکه در نماز چهارده فریضه است  
 هفت در بیرون و هفت در اندرون نماز اما آن هفت که در بیرون نماز است اول آب پاک  
 دوم جای پاک سوم جامه پاک چهارم تن پاک پنجم وقت نماز ششم نیت هفتم قبله اما آن  
 هفت که در اندرون نماز است اول تکبیر دوم قیام سوم قراة مقدار یک آیه در ایما  
 سه آیه خود چهارم رکوع مقدار یک تسبیح پنجم سجود مقدار یک تسبیح ششم قعدۀ آخر  
 مقداری که التحیات خوانده شود هفتم بیرون آمدن از نماز بفعلی که باطل کننده نماز باشد  
 بد آنکه نماز را سببی و شرایط و ارکان و حکم اما سبب نماز وقت نماز است و اما شرایط  
 هفت است که در اول این فصل مذکور شد و اما ارکان نماز چهار چیز است قیام و قراة و سجود  
 و سجود اما حکم نماز آن است که ساقط شود از ذمه او یا بقضاء در عده و غریب الصلوة  
 آورده که اگر کسی نماز را بگذارد و آنچه در وی است از فرایض بجای آورد و ناهای آن را  
 بگذارد نماز او درست نیست پس داشتن فرایض و واجبات و کسوف و فوافل لازم باشد  
 بد آنکه در شبانه روز سی و دو رکعت نماز است هفده فریضه و دوازده سنت و سه  
 در واجب فصل چهارم در بیان واجبات نماز بد آنکه واجبات نماز دوازده چیز است اول

راقه فرض است در دو رکعت غیر معین خواه در دو رکعت اول خواه در دو رکعت آخر اما  
 واجب آن است که در دو رکعت اول خوانده شود چهارم دعایت ترتیب یعنی رکعتی که مقدم باشد  
 بر رکعتی از امور غیر از اینچنین است نیز در واجبات پنجم تعدیل ارکان ششم قعدۀ  
 اول هفتم تشهد خواندن در قعدۀ آخر اما در کتاب وقایه آورده که خواندن تشهد  
 هر دو قعدۀ واجب است و فتوی برین است هشتم در سه نماز بلند خواندن نهم در دو نماز  
 بیست خواندن دهم بلفظ سلام از نماز بیرون آمدن یازدهم تکبیرات عیدین دوازدهم  
 دعای قنوت خواندن دعا و این است اللهم انا نستعینک و نستغفرک و نؤمن بک  
 نتوکل علیک و نشنئ علیک الخیر من شرک و لا نکرک نخلع و نترک من یغیرک  
 اللهم ایاک نعبد و ایاک نستعین و نجید الیک نعی و نخفد نرجو رحمتک و نخشی عذابک  
 ان عذابک بالکفار ملحق اگر این دعا ندانند و نتوانند که یاد گیرند و روا بود که اللهم ربنا  
 اتنا فی الدنیا حسنة و قنا عذاب النار بخوانند یا سه بار بگوید اللهم اغفر لی یا خود  
 سه بار بگوید یا رب سه اگر کسی بخواهد دعای قنوت ترک کرد در رکوع یادش آمد  
 باز کرد و برای خواندن دعای قنوت فاما اگر سوره را ترک کرد و در رکوع یادش آمد  
 باز کرد و سوره بخواند در میان دو سوره فرق آن است که رکوع فرض است دعا  
 قنوت واجب و شکستن فرض از برای واجب روانیت فاما چون برای سوره یا

کرد تمام قراة از فرض واقع شود پیش شکستن فرض از برای فرض لا جرم روا بود <sup>در</sup> ~~در~~ تعدیل  
 ارکان آرام گرفتن است در چهار موضع اول در رکوع دوم در قومه سوم در سجود چهارم  
 در میان دو سجده فصل <sup>نهم</sup> در بیان سننهای نماز بدانکه در نماز فوزه چیز سنت است نه  
 قوی رده فعلی امانه قوی اول سبحانک اللهم خواندن دوم اعوذ بالله سوم بسم  
 چهارم آیتین پنجم سبح الله لمن حمده ششم ربنا لک الحمد هفتم تسبیح در رکوع هشتم  
 تسبیح در سجود نهم تکبیرات رکوع و سجود <sup>در</sup> هر که ادای حرف ظاهر اند باید که بجان  
 ربنا الکرم گوید زیرا که عظیم را اگر بذل یا بزیایا بفساد گوید نمازش باطل شود و چهارم ناظم کوفه  
 است اگر مخارج صادر از اندازی توکلفه باشد بجز نماز قوتباه و آنکس که زفاف یا زشتا  
 غین این حکم همان است سخن شد کوماه <sup>در</sup> در فتاوی و نصاب الفقہ و حجت  
 آورده که اگر غیر العضوب علیهم ولا الضالین را ضاد بذل یا بظایا بزا خواند نماز  
 او باطل شود نزد یک ابو مطیع و نزدیک محمد بن سلیم باطل نشود و از برای آنکه  
 قرب محرز است و شبیه لفظ میان واقع است و ضرورت و مشکل بقاری  
 به تخصیص بر اهل عجم و در خلاصه آورده که چون بقاری مشکل بود اگر مخارج او  
 نکوید درست است و در اذکار امام نوادی آورده که هر که ولا الضالین صادر باطل کوفه  
 نماز او باطل بود مگر که عاجز بود از گفتن ضاد آن هنگام که معذور و از انداز نماز او باطل

نشود

نشود اما ده فعلی اول برداشتن دو دست دوم چشم بجای سجده نهادن  
 پنجم پنجه در رکوع بزان نهادن ششم  
 کسترا نیدن پشت هفتم سجده آوردن در میان دو کف هشتم شکم از پای دو  
 از پهلو دور داشتن نهم برپای چپ نشستن دهم سرانگشتان پای را بسوی قبه  
 آوردن سکه اگر کسی در حالت سجده هر دو پای را از زمین برگیرد نمازش باطل شود  
 اگر یک پای از زمین بردارد نمازش روا بود با کراهیت فصل چهارم در بیان نوافل  
 نماز بدانکه در نماز هشت چیز نافله است اول خواندن آیه انی وجهت وجهی للذی  
 نظر السموات والارض حنیفا و ما انا من المشرکین پیش از بگیر اول دوم زیاد  
 کردن قرات بر سه آیه مسوم زیاده کردن تسبیحات در رکوع و سجده بر سه بار  
 چهارم زیاده کردن دعا در قعدۀ آخر پنجم ایستادن در صف اول ششم ایستادن  
 بر دست راست امام هفتم بستن وجه در صفها هشتم خواندن قرات در رکعت  
 آخر سکه اگر کسی در نماز نفل شروع کرد و قطع نمود یعنی ترک کرد قضای او بر وی واجب  
 فصل پنجم در بیان مکروهات نماز بدانکه در نمازش نوزده چیز مکروه است اول در  
 گذراندن دست از رکوش دوم برداشتن دست تا زیر دوش سوم چشم  
 بر هم نهادن چهارم ساق بر زمین نهادن پنجم دکان کشدن در وقت خامیازه اند



ششم بر میان سرسوی بستن هفتم سجده مهسا آوردن پیش از سلام هشتم بردن  
 نان نهادن نهم درنگ کردن و نشستن بعد از ادا ای زنیقه پشین و نماز شام بخون  
 خفتن دهم تطوع گزاردن امام در مکانیکه فرض گذارده باشد یازدهم بودن امام بر  
 دو کایچه و قوم بر زمین و عکس او و دوازدهم برخاستن قوم بسوی صف سیزدهم بر سر  
 نماز گذاردن چهاردهم اندیشه کردن غیر نماز یازدهم در نماز شتاب کردن شانزدهم  
 بر سرین نشستن و بایبلا داشتن **فصل ششم** در بیان منشیات نماز بداند که در نماز و آرزو  
 چیز منعی است اول خواندن در عقب امام دوم اتفاقات کردن بچوب است سوم نظر  
 کردن با آسمان چهارم بجا آمدن آستین خود بازی کردن پنجم دور کردن سنگینه  
 از سجده گاه ششم انگشتان کشیدن هفتم نهادن دست بر تکیه گاه هشتم نشستن  
 بر پشت گاه و هر دو را نور بار پا کردن نهم بر چهار زانو نشستن بعذری دهم برداشتن  
 دو دست پیش از رکوع یازدهم متابعت امام ناکردن دوازدهم سر فرو انداختن  
**فصل هفتم** در بیان مواضع که در روی نماز مکروه است و آن بیت موضوع است اول  
 نماز گذاردن در حمام دوم در کویرستان سیم در شاه راه چهارم در رودخانه پنجم  
 در موضع بستن چارپایان ششم بر بام منزل هفتم بر بام آسیا هشتم در خانه که  
 صورت ذوی الروح باشد نهم بر بام خانه کعبه دهم بر غرفه مسجد حنین در مسجد حجابی



یازدهم مخصوص ساختن جای خود در مسجد و از دهم تنها در صف جماعت ایستادن  
 سیزدهم در سجده نماز گذاردن چهاردهم در تهنیت نماز دهم در خانه که آلات هو  
 و لعب بود چون چنگ و نی و دف و جرس شانزدهم در خانه که نزد شطرنج بازند هفتم  
 در خانه که در پیش او آتش بود یا بول یا غایط یا شیخه در خواب یا جمیع حکایت کنند  
 هجدهم بر بام حمام نوزدهم بر بام خانه که در زیر آب رود بیستم در زمین کافور  
 چون ساکن باشد بغیر اذن ایشان بدانکه در عقیبت پنج کس نماز روانست اول قائم  
 در پی اشارت گذارد دوم ظاهر در پی صاحب عذر سوم قاری در پی آهی چهارم  
 پوشیده در پی برهنه پنجم مغترض در پی متغفل یعنی نافله می گذارد و دیگر فرض باو  
 اقامه کند بدانکه نماز در پی هفت کس مکروه است اول در پی اعراب دوم در  
 پی حرام زاده سوم در پی بنده چهارم در پی نابینا پنجم در پی بدخوار ششم در پی  
 اهل بی هفتم در پی مستیج در هدیه آورده که هر نماز موجود که ایت مؤدی شیخ و  
 واجب است اعاده کردن آن نماز فصل ششم در بیان آنچه نماز را باطل کند بدانکه بیست  
 چیز است که نماز را باطل میکند اول سخن گفتن دوم سلام بعد از سلام جواب سلام او  
 چهارم ناله کردن پنجم آه کردن ششم افت کردن هفتم کربس یا ولد از درد یا از  
 مصیبت هشتم صر زدن یا عذر نهم جواب عطف گفتن دهم جواب بدناما بعد

و اما بعد راجعون گفتن یازدهم جواب خبر نیک به الحمد لله گفتن و و از دهم جواب خبر عجیب  
 به سبحان الله و الحمد لله و لا اله الا الله گفتن سیزدهم خواندن از مصحف چهاردهم سجده  
 کردن بر خاست پانزدهم دعا بجزی که سوال کنند از آذامیان شان زدهم خوردن و آشامیدن  
 هفدهم خندیدن هیزدهم روی از قبله گردانیدن چنانکه پشت او بقبله آید نوزدهم بر تپیم  
 نماز گذارد و در نماز آب بمیندبستم و رزقینه وقتی گذارد یادش آید که رزقینه دیگر نگذارد  
 صاحب ترتیب بود وقت تنگ نباشد بیت میکم در برابر شدن مرد با زن بیت دوم  
 عمل کثیر و بعضی گفته اند عمل کثیر آن است که هر دو دست کار کند و بعضی گفته اند آن است  
 که عضوی راست حرکت بخارند فصل نهم در بیان نمازهای فایده که صاحب ترتیب  
 و نماز وی فوت شود باید که اول او نماز را که قضا شده است بگذارد و اگر وقت را که  
 اگر فایده مقدم ندارد نماز وقتی درست نباشد و ترتیب بگذاشتن شش نماز  
 رزقینه است چون شش نماز فوت شود هر کونه که خواهد آن فایده را قضا کند  
 بدانکه ترتیب یکی از سه چیز است قط شود یکی بکثرت فواید و آن شش نماز است  
 دوم بفراموشی کردن او فایده را سوم تنگی وقت فصل دهم در بیان نماز کسوف  
 و خسوف و استسقاء و تراویح بدانکه نماز کسوف آن است که وقتی که آفتاب  
 شود نیست که امام جمعه در وقت آفتاب گرفتن دو رکعت نماز بگذارد و قراة

در از خواند و بعد از آن بر عا مشغول شود تا وقتی که آفتاب گشاده گردد و اگر امام جمعه حاضر نباشد جداگانه نماز بگذارد و در عا کند همچنان نماز خسوف یعنی ماه گرفتگی و کسوف صعبی که پیش آید چون دشمن عظیم و باد سخت و جهان تاریک شدن نماز فسخ شدن سنت است و بدانکه استقلا طلب باران کردن است چون باران نیاید و مسلمانان جمع شوند و بپوشانند و در عا کنند و کمتر زش خواهند روی در قبله به قلب و بعضی وقت دعا و باران از آرزو حاصل گردد و در عا می یعنی کافران و جانی در میان باشند بر عای باران حاضر شود و اگر نماز گذار ندیده بجاعت و بدانکه نماز تراویح سنت است و طریق گذاردن آن چنان بود که در ماه رمضان بعد از نماز خضوع و پیش از وتر است نماز بگذارد و هر پنج رکوع و در دو رکعت سلام دهد باید که نماز وتر در شهر و رمضان بجاعت گذارد و بعد از آن تنها **باب ششم** در بیان نماز گذاردن بدانکه نماز یا فریضه است یا واجب یا سنت یا تطوع و نماز گذارنده در سنت و تطوع محرم است اگر خواهد نشسته گذارد خواه ایستاده اما ایستاده گذاردن فاضل تر است اما نماز فریضه و وتر ایستاده باید گذاردن مگر آنکه بیمار باشد و از قیام عاجز آید یا کاه را و او در نشسته گذارد و رکوع و سجود گذارد و چون اندک رکوع و سجود عاجز باشد بر اشراقه نشسته سجود و وتر دارد از رکوع و اگر از نشستن نیز عاجز باشد بایست نیکه کند و اشراقه

و حال آنکه هر دو پای و روی بسوی قبله کند یا خود بر پهلوی راست بکشد و رو بقبله آورد و اگر  
 از اشاره سر نیز عاجز آید موخر دارد نماز را اگر محبت یا بدقتضا کند و اگر فوت شود امید است  
 که حق تعالی بکرم خود عفو کند اگر کسی تواند که یک آیه در نماز ایستاده بخواند و نشسته نماز گذارد  
 نماز او روا نباشد **باب** هم در بیان قراة در نماز بدانکه اگر دو رکعت است در هر دو رکعت  
 فاتحه و سوره بخواند و اگر چهار رکعت است یا سه رکعتی مثل نماز شام در دو رکعت اول  
 بعد از فاتحه سوره بخواند و در باقی غیرت خواهد فاتحه و خواهد قرآن و خواهد تسبیح گوید  
 و خواهد خاموش باشد لکن فاضل تر آن است که فاتحه بخواند و بس اما اگر در یک رکعت  
 یا دو رکعت آخر سوره خواند سجده سهو واجب نشود اما نماز و تر و سنت و تطوع خواه  
 دو رکعت باشد و خواه چهار رکعت در مجموع سوره باید خواند اگر سوره خواند یک آیه  
 طویل یا سه آیه قصیر بخواند **فصل** بدانکه در نماز فرضه شش نوع قراة مکروه است  
 اول آنکه سوره که در رکعت اول خوانده باشد در رکعت دوم نیز بخواند دوم آنکه در  
 رکعت اول سوره بخواند و در دوم بالاتر از آن سوره بخواند سوم آنکه در رکعت اول  
 سوره بخواند و در یک سوره فاصله گذارد و سوره دیگر بخواند فاما این حکم از لم یکن  
 تا آخر نه در جمیع قرآن چهارم آنکه در رکعت آخر سوره پنجم آنکه در رکعت دوم قراة  
 زیاده خواند از رکعت اول سوره آیه بیشتر ششم آنکه چون بعضی از سوره بخواند

بعضی از آن

و بقصد ترک کند و بسوره دیگر برود باین دهم در بیان فرض و واجب است و نفل  
و تفرقه میان ایشان بدانکه فرض آن است که ثابت شده باشد بدلیل که در او هیچ شبهه  
نباشد مانند نماز و روزه و انکار کننده او کافر است و ترک کننده او بجز عذر فاسق  
و واجب آن است که در وی شبهه باشد مانند نماز و روزه و خواندن فاتحه در نماز و انکار  
کننده او کافر نیست اما ترک کننده فاسق اگر استخفاف کند بجز واحد بدانکه سنت  
طریقه مسکوک است در دین و او دونه است سنت موکده و سنت زواید اما سنت  
موکده آن است که رسول ص عم بدان مداومت نموده اند مانند بایک نماز و تکبیر و عجات  
و سننهای روانی و تارک او بجز عذری که کار است در دنیا مستوجب بلا و  
عقاب است و تعزیر در آخرت نفوذ ندارد و اول از شفاعت حضرت ص عم محروم و  
زواید آن است که رسول ص عم ترک کرده باشند مانند نشستن بر خاست و اکل و شرب  
رسول ص عم ترک کننده او مستوجب بلا و عقوبت نیست اما نفل اسم است مرزبادی  
پس عبادت که زاید است بر فرض و واجب سنت که مشروع گردانیده اند نفع آن عام است  
هر که بدان قیام نماید ثواب یابد و هر که بدان قیام ننماید مستوجب عقاب نشود بدانکه قطعه  
و مستحب در یک حکم اند مثلاً چون نماز گذارنده ترک فرض کند خواه بعد از خواندن  
نمازش باطل نشود و اگر ترک واجب کند خواه بعد از خواندن نمازش باطل نشود اما



نمازش نقصان پیدا کند در هر دو حال در آخر نماز سجده سهواً در نمازش کمال گیرد و نماز  
 در حال عمد اسبی سهواً نگوید بلکه سجده عذر گویند و اگر ترک کند سنتی بعد از نماز کار شود و نماز  
 باطل نکند و اگر ترک مستحب کند خواه بعد از نماز یا پیش از نماز کار نشود و نمازش نقصان نکند  
 مسند بدانکه فرض بر سه نوع است فرض عین است و فرض ظنی و فرض کفایت اما فرض  
 عین آن است که چون بعضی بآن قیام نمایند قط نشود از دهم بعضی دیگر مانند نماز  
 و حج و زکوة و غسل جنابت و جهاد و قسقه که غیر عام باشد اما فرض ظنی آن فرض است  
 که با جهاد و مجتهد ثابت شده باشد مانند آب و در دمان و بینی کردن و غسل و ترک  
 به عذری مبطل عمل است و منکر او کافرت اما فرض کفایت آن است که چون بعضی با قیام  
 نمایند از دهم بعضی دیگر قط کرده مانند جواب عطل و جواب لدم و نماز جنازه  
 و عیادت بیمار و فتوی و خطابت و قضا و اصول فقه و امر معروف و نهی منکر و  
 جهاد و قسقه که غیر نباشد و بدانکه فرض عین بر دو نوع است فرض دایمی و فرض  
 موقت اما فرض دایمی مانند معرفت حق سبحانه و تعالی و فرض موقت مانند نماز  
 در روزه و اهل علم باب دوم در بیان اوقات نماز بدانکه سبب وجوب نماز وقت  
 و جز از اجزاء وقت و وجوب اوست و بزه کاری بجز از آخر وقت متعلق است که اگر  
 آخر وقت تا غیر گذر آید باشد وقت ظرف است هرودی را بعد آنکه چون خورشید بکشد

دو وقت زوال شد اول وقت نماز پیشین شد و آخر وقت تا آن زمان است که سایه هر  
 چیزی دو برابر او شده باشد و رای یکی زوال نزدیک امام اعظم رحمه الله علیه چنانکه شایسته  
 گوید **بیت** ترا در برون رفتن وقت نظر نباشد درین نکته و هم دشکی که علامه کرد این  
 گفته است ایکی نزد دو و دو نزدیک و طریق معرفت فی زوال در خراسان یک قدم فی  
 زوال است اول سرطان پس تا بمیزان یک قدم در هر سه افزود شود بعد از آن تا جدی  
 افزون دو قدم هر مری عکس این نقصان پذیرد حکم ایند چون شود و اما نزدیک امام  
 محمد و امام ابو یوسف رحمهما الله قله تا زمانی است آخر وقت نماز پیشین که سایه هر  
 چیزی برابر او شود و رای یکی زوال اول وقت نماز دیگر است و آخر وقت تا آن زمان  
 که خورشید غایب نشده است و چون خورشید غایب شد اول وقت نماز شام است و آخر وقت  
 نماز شام تا آن زمان است که شفق غایب نشد و شفق سفید است نزدیک امام اعظم  
 رحمه الله علیه که از جانب مغرب بر کناره آسمان پیدا آید و نزدیک امام محمد و امام ابو یوسف  
 رحمهما الله بخاری است و فتوی بر قول امامین است و چون شفق غایب شد اول وقت  
 نماز خفتن است و آخر وقت تا آن زمان است که صبح صادق ندیده و صبح صادق  
 روشنایی است که در کناره آسمان از جانب مشرق پیدا شود چون نمودی بعد از آن  
 از جهت راست پراکنده شود چون صبح صادق ندیده شد اول وقت نماز باشد و آخر وقت

تا آن زمان است که آفتاب برسد بد آنکه هیچ نماز جایز نیست نه نماز نفل و نه نماز  
 جنازه و نه سجده تلاوت در سه وقت نزدیک بر آمدن آفتاب فرو رفتن و نزدیک  
 استوایین نیم روز مکروه است نماز نفل بعد از نماز صبح مکروه است نماز باید داد و بعد از نماز  
 دیگر و چون بیرون آید امام از برای خطبه جمعه **باب سیم** در بیان سجده سهو واجب است  
 و طریق آوردن او چنان بود که در آخر نماز چون اقامتی است خوانده شود بهر دو طرف سلام  
 اگر امام نباشد و اگر امام باشد بیک طرف سلام دهد و پس دو سجده آورد و بنشیند و استیذان  
 بخواند و صلوات فرستد و دعا خواند پس سلام بگوید بد آنکه سجده سهو از سه چیز  
 واجب است اول از تاخیر فرض دوم از تاخیر واجب سوم از ترک واجب از یکی  
 دو سجده است شرح آموزگرا هو است بد آنکه تاخیر فرض آن است که در قعده اول  
 بعد از تشهد صلوات بخواند یا آنکه حمد بگوید و اگر کمتر خواند بقول مختار سجده سهو لازم نشود  
 در قعده آورده که چون بعد از قعده آخر خواهد سلام دهد اگر فکر کند که آیا در ضم من سجده  
 هست یا نه بجز فکر کردن یک رکعت سجده سهو واجب شود از برای آنکه تاخیر فرض کرده است  
 که بیرون آمدن است از نماز و تاخیر واجب آن است که در دو رکعت اول یا یک رکعت از آن  
 از نماز فرض سوره ضم نکند یا فاتحه و در دو رکعت آخر ضم کند و ترک واجب آن است که جائز  
 بر حجاب نیست بنشیند و یا می باید نشست بر خیزد یا جای که بلند باید خواند استسته خواند

یا آهسته را بلند خواند یا التحيات در قعدۀ اول بخواند یا در دوم بخواند یا در نماز عید  
تکبیرات نکویید یا در نماز وتر دعا و قنوت بخواند یا آنجا که سوره باید خواند بخواند بترک این همه سجده  
سهولاً لازم آید و در خلاصه آورده که چون امام سلام باز دهد و بسجده رومی تواند بود که در عتبت  
او سه طایفه باشند موقوف و لاحق اما موقوف آن است که تمام نماز را در دقیقه باشد باید که  
هم در سجده و هم در سلام متابعت امام کرده باشد اما موقوف آن است که اول نماز را در  
نیافته باشد باید که در سلام متابعت امام نکند اما در سجده متابعت کند که اگر بعد از سلام دهد  
نماز او باطل شود و اگر بسو سلام دهد سجده سهولاً لازم نشود و اگر سلام وی بعد از سلام امام  
واقع شود اگر با امام بود یا پیش از سلام امام بود اما سجده سهولاً را برگیرد و لاحق  
آن است که میان نماز از وی فوت واقع شود یا آنکه در میان نماز در خواب شود یا آن را  
حدیث رسید و چون وضو سازد چیزی که از نماز او فوت شود باید که در سجده و سلام متابعت امام نکند  
و نه الحال برخیزد و نمازیکه از وی فوت شده بگذارد و فاتحه و سوره بخواند و در آخر نماز  
سجده سهو بسیار و واجب آنکه من فراموش کند مقیم را در نماز که چهار رکعت باشد چون  
دو رکعت بگذارد سلام دهد مقیم برخیزد و دو رکعت دیگر بگذارد و فاتحه خواند  
و سوره بخواند و اگر مقیم امامت کند مسافر باید که چهار رکعت نکند و در متابعت مقیم  
باب چهاردهم در بیان سجده تلاوت بدانکه سجده تلاوت واجب است و طریق

آوردن او چنان بود که یک سجده کند در میان دو تکبیر دست برداشتن و بدست  
 و بدسلام و واجب می شود بر کسی که قرآن می خواند و بر کسی که بشنود در چهار رکعت  
 بقول حضرت امام و باقی ائمه هدی رحمهم الله تعالى در آخر سوره اعراف و بعد و نخل و مینا  
 اسرائیل و مریم و اول حج و فراق و نخل و الم تنزیل و ص و حم سجده و و النجم  
 و اذا السماء انشقت و افرء چنانکه ناظم گوید بعد و اعراف و نخل و مریم  
 سبحان و حج موضع سجده است واجب ای شکر پر بنر نخل و فراق الف بالام  
 هم تنزیل و صاد و افرء حم سجده پنجم و انشقت است ذکر و مستحب آن است که قار  
 آیه سجده از شنونده پوشیده دارد و باب پنجم در بیان نماز جمعه بدانکه نماز  
 جمعه فرضیه است بدل نماز پیشین بر مردی که آزاد مسلمان عاقل و بالغ بن درست  
 بینا که در شهر مقیم باشد و این را شرایط و وجوب جمعه گویند و ادای جمعه را پنج شرط است  
 اول مصر جامع بانفای مصر و مصر جامع آن است که در وی امیر و قاضی که تنفیذ جمیع احکام  
 شرعی کند و بعضی گفته اند که مصر جامع آن است که فرارسد مسجد بزرگتر از آن بقعه اهل  
 دوم سلطان یا نایب سلطان سوم وقت نماز پیشین چهارم خطبه پنجم قوم  
 ادنای قوم سده مرد است غیر امام بدانکه در حق هشت کس نماز جمعه فرض نیست  
 اول بیمار دوم مسافر سوم بنده چهارم زن پنجم کودک ششم دیوانه هفتم لنگ



هشتم کورسکه اگر کسی که نماز جمعه در حق او نباشد بگذارد و او باشد بجای فرض نماز پیشین  
 واقع شود **مسئله** بدانکه نماز جمعه ده رکعت است چهار رکعت سنت پیش از خطبه و دو رکعت  
 با امام و چهار رکعت سنت بعد از امام اما باید که درده نماز و قریبا و قسبا که در مصر بودن تردد باشد  
 باین دو رکعت اکتفا کنند و نماز پیشین را نیز بگذارند برای احتیاط و بعضی گفته اند بعد از نماز جمعه  
 گذاردن دو رکعت است اما اگر پیش از نماز جمعه بگذارد چنین نیت کند که نیت کردم که بگذارم  
 آخرین فرض نماز پیشین را که وقت آن را دریافته ام و هنوز نگذاشته ام **مسئله** اگر شخصی معذور است  
 یا در بند است یا در زندان باید که روز جمعه نماز پیشین بجای نیت کند که مکروه است و در حق  
 غیر معذور بطریق اولی که نماز پیشین در روز جمعه بجای مکروه باشد **مسئله** اگر کسی امام را  
 روز جمعه در سجود در یافت یا در سجده سهو باید که موافقت کند با امام در سجده و قعده بعد از آن  
 نماز جمعه را تمام کند **مسئله** چون خطیب خطبه بیرون آید حرام شود سخن گفتن و نماز گذاردن  
 اما نماز قضا که در دن روا بود بکراهیت چون آواز خطیب نشنود رواست که قرآن  
 خواند یا تسبیح گوید یا مسننه که پیش از خطیب بگذارد است در حالت خطبه بگذارد چون  
 خطیب فارغ شود از خطبه نیز بگذارد که مکروه است **باب** نهم در بیان نماز عید رمضان  
 و عید قربان بدانکه نماز عید واجب است بر کسی که نماز جمعه واجب است اما در روز عید رمضان نه چیز مستحب است  
 اول طعام خوردن پیش از رفتن به نمازگاه دوم غسل سوم مسواک چهارم خود را بشویند

پنجم جامه خوب پوشد ششم توجه بنماز گاه هفتم تکبیر بلند بگوید ششم تطوع نکند  
 در نماز گاه پیش از نماز عید نهم صدقه فطرا داند بطریق که در باب اول مذکور شد  
 بدانکه نماز عید دو رکعت است و طریق گذاردن او چنان بود که چون تکبیر افتتاح بگوید و بجا  
 اللهم تجاود سه تکبیر دیگر بگوید پیش از قراة و باید که دست بردارد در تکبیر زایده و در رکعت  
 دوم چون قراة تمام کند سه تکبیر دیگر بگوید ان شاء الله تکبیر کوین برکوع رود و چون نماز تمام  
 خطبه بخواند وقت نماز عید رمضان از وقت بلند شدن آفتاب تا نزدیک  
 زوال و اگر چنانچه مانعی پیدا شود و گذارده نشود تا بوقت نماز دیگر بگذارند و اگر نماز دیگر  
 روز هم مانع پیدا شود که گذارند و دیگر بگذارند و بدانکه نماز عید قربان مانند عید رمضان است لکن  
 در عید قربان مستحب است که ترک اکل و شرب تا از نماز فارغ شود بکند و تکبیر در راه بلند گویند  
 وقت نماز عید قربان سه روز است اگر در روز اول گذارده نشود روز دوم بگذارند  
 و اگر در روز دوم گذارده نشود روز سوم بگذارند و بعد از آن دیگر بگذارند اگر کسی عید  
 امام را در رکوع یافت تکبیرات را در رکوع گوید پیش از تکبیر رکوع و اگر امام را در قیام یافت  
 و حال آنکه امام بعضی تکبیرات گفته بود تکبیرات را هم در قیام با امام بجا بیاورد بدانکه قربان  
 کردن واجب است بر همه مسلمانان از آنکه مالک نصاب بود از برای نفس خود نه از برای املا  
 کبار و زن و بندگان خود و اما از برای فرزند خود بر وایتی واجب است و فتوی برین است

قربانی کردن از سه چیز رواست از گوشت پند برای یک کس و از شتر و گاو از برای  
 هفت کس و بدانکه از جنس گوشت پند است و گاو میش از جنس گاو و قربانی کردن  
 برایشان رواست و اگر مرغ یا اسب یا آهوی یا حیوان دیگر غیر از این سه حیوان قربانی  
 کند روا نباشد **مسئله** گاو و شتر از برای قربانی کردن دو ساله باید و گوشت پند  
 ماهی که مانند باشد یک ساله و بزرگ یک ساله از این مدت روا نباشد **مسئله** گوشت قربانی  
 خوردن و بدرویشان و توانگران دادن روا بود فاما مستحب آن است که سه یکی قربانی  
 صدقه دهد **مسئله** اول وقت قربانی بعد از نماز عید است و آخر وقت پیش از فرو  
 رفتن آفتاب و در روز سوم عید مستحب آن است که بدست خود قربانی کند اگر تواند  
 و اگر نتواند دیگر را امر کند **مسئله** روا نیست قربانی کردن کوری که چشم و بسیار از انگشتان  
 که نتواند رفت و بدست پیاوانکه رفته باشد سه یکی از گوش یا از پای یا از دست او **مسئله**  
 تکبیرات تشریق واجب است از بعد از عرفه بعد از هر فرضیه که بجای آن گذارده شود تا نماز دیگر  
 نزدیک امام اعظم ابوحنیفه رحمه الله علیه هشت تکبیر باشد و نزدیک امام ابو یوسف  
 و امام محمد رحمه الله از بعد از عرفه تا نماز دیگر آخر ایام تشریق که میت و سه تکبیر باشد  
 و تکبیر این است الله اکبر الله اکبر لا اله الا الله و الله اکبر الله اکبر و بعد از آن **باب** هفتم  
 در بیان نماز چهار روزه بدانکه نماز چهار روزه فرض علی الکفایه است و آن چهار تکبیر است اول

بگوید که نیت کردم که بگذردم چهار تکبیر نماز خجازه نماز هدی را درود مصطفی را و ثواب میت را  
 و اگر چنانچه زن باشد میسسه بگوید و آوردم بقصد قبله من جهت خانه کعبه اقتدا کردم با امام الله اکبر و بعد از  
 تکبیر اول سبحانک اللهم محمد ک تبارک اسمک تعالی جبرک جل ثناوک لا اله غیرک  
 بخواند و بعد از تکبیر دوم اللهم صل علی محمد و علی محمد کما صلیت و سلمت و بارکت و رحمت  
 و ترجمت علی ابراهیم و علی آل ابراهیم ربنا انک حمید مجید و بعد از تکبیر سوم در حق  
 بالغان این دعا بخواند اللهم اغفر لیحیئتنا و میتنا و شاهدهنا و غایبنا و صغیرنا و کبیرنا  
 و ذکرنا و انشئنا اللهم من ارحمیتنا منا فاحیه علی الاسلام و من توفیتنا منا  
 فتوفیه علی الایمان و اگر میت باشد باین لفظ بخواند که اللهم من ارحمیتنا منا  
 فاحیهما علی الاسلام و من توفیتنا منا فتوفیهما علی الایمان و اگر این دعا نهد  
 اللهم اغفر لی و لوالدی و لاسا ذی و لجمیع المؤمنین و المؤمنات و المسلمین  
 و المسلمات برحمتک یا ارحم الراحمین و اگر میت صغیر باشد این دعا باید خواند  
 اللهم اجعل لنا حظا اللهم اجعل لنا اجرا و ذخرا اللهم اجعل لنا شافعا مشفعا برحمتک  
 یا ارحم الراحمین و اگر میت صغیره باشد بگوید اللهم اجعلها لنا حظا اللهم اجعلها لنا اجرا  
 و ذخرا اللهم اجعلها لنا شافعة مشفعة برحمتک یا ارحم الراحمین و بعد از تکبیر چهارم سلام  
 بگوید و هیچ نخواند در عمده آورده که بعد از تکبیر چهارم بگوید اللهم ربنا آتنا فی الدنیا حسنة و فی الآخرة

حسنة و قضا عذاب النار و گستر آورده که اگر کسی در نماز چهار رکعت اول را در نیافت منتظر  
 باشد که تا امام تکبیر دیگر بگوید انگاه در نماز در آید و چون امام از نماز فارغ شود تکبیر اول را بگوید  
 پس چون کسی از پس حازه برود یا بروی نماز گذارد تا وی را اجازت ندهند و نیت  
 که باز کرد و در نماز چهار رکعت باید که در تکبیر اول دست بردارد و در تکبیرهای دیگر دست برندارد  
 باب هفتم در بیان زکوة بدانکه زکوة در نیت است بر آزاد مسلمان عاقل و بالغ که مال  
 نصاب باشد نصاب حولی را گویند که فارغ از وام و حاجت اصلی وی و حول قمری شرط است  
 نه شمسی شده بدانکه مالی که زکوة بروی واجب شود هفت است اول زیر سر چون بیت  
 شقال رسد نیم مثقال واجب شود دوم نقه چون بدویت درم رسد پنج درم  
 واجب شود سوم مال تجارت چون بدویت درم قیمت وی واجب شود  
 چهارم کاوان سر داده چون بهشتی رسد کا و یک له واجب شود پنجم کوسپندان  
 سر داده چون بچهل رسد یک کوسپند واجب شود با تو کویم من زکوة کوسفند  
 بیش و کم، مشق کلب است نه شمش قشش الغنم ششم شتران سر داده  
 چون به پنج رسد یک کوسفند واجب شود و از ده شتر دو کوسفند و از پانزده  
 شتر سه کوسفند و از بیست شتر چهار کوسفند و از بیست و پنج شتر شتر  
 یک له هفتم اسبان سر داده هر ماده آن مقدار که باشد هر اسپ را یک دینار و او



و یا خود در پنج عشت قیمت و اگر اسب یا نه نر باشند برایشان هیچ زکوة واجب نیست و اگر  
 همه مادی باشند بر وایتی واجب است و بر وایتی زکوة واجب نیست <sup>مسئله</sup> مالی که بر وی  
 زکوة واجب نیست یا زده است اول پرواری دوم چهارپای که از برای بار کردن باشد  
 چهارم بره و بزغال پنج شتر بجز ششم گاو و زره هفتم مردار بد ششم  
 بنم یا قوت و هم املاک یا زده هم جاههای که از بهر تجارت نباشد <sup>مسئله</sup> شخصی که اول  
 سال رویت درم داشت و در آخر سال چهار صد درم شد یا خود اول سال پنج شتر  
 داشت و در آخر سال ده شتر زکوة از تمام سال واجب شود <sup>مسئله</sup> اگر شخصی از برای درویش  
 چیزی می ستاند از مسلمان و با هم می آیند هر کس که به نیت زکوة داده باشد از زکوة  
 اوقاع نشود و آن پای مرد از خود داده باشد مال ایشان در دفعه پای مرد باشد از  
 برای آنکه خلط کرده است و خلط سبب ملک پس حیل آن است که از درویش وکیل  
 شود و برای قبض تا هر چه بوی دهند از زکوة واقع شود و هیچ ذریه او نباشد <sup>مسئله</sup>  
 بدانکه نیکوای زکوة فرض است مگر آنکه تمام سال را صدقه کند آن هنگام اگر نیت کند  
 روا بود <sup>مسئله</sup> بدانکه زکوة واجب نیست بر پنج کس اول کودک دوم دیوانه سوم  
 وام دار چهارم بنده پنجم ذمی بدانکه مستحقان زکوة هفت گروه اند اول فقروان  
 کسی است که آن را اندک چیزی بود و لیکن با خرج او وفا کند دوم مسکین و او گرسنه

که آن را هیچ چیز نباشد سوم جمع کننده زکوة چهارم مکاتبان یعنی بندگان که خود را  
 از خواجگان باز خریدند باشند و بمبلغی معین کرده پنجم وام داران ششم فقرای غنیان  
 نزدیک امام ابو یوسف و فقرای حایجان نزدیک امام محمد رحمه الله تعالی هفتم راهگذران  
 که با خود مال نداشته باشند اگر کسی از زکوة داده اند بر کمان آنکه مکر فقیرست بعد از آن  
 معلوم شود که توانگر است باز نگیرد مسئله اگر کسی به نیت زکوة مسجد بنا کند یا میت  
 کفن پوشاند یا بلی یا ستایه بنا سازد یا تعمیر نماید محسوب نشود مسئله اگر کسی باج  
 دهد و نیت کند در زکوة بیک روایت محسوب باشد مسئله زکوة دادن بخواهر  
 و خواهر را بود مسئله روایت زکوة دادن به هفده کس اول پدر دوم پسر  
 سوم چهارم فرزند فرزند پنجم مادر ششم پدر مادر هفتم بنده هشتم مکاتب  
 خود نهم ام ولد دهم پدر میزد هم کافر دوازدهم توانگر سیزدهم مکاتب توانگر  
 چهاردهم زن خود پانزدهم شوهر شانزدهم هفدهم بنی هاشم و بنی  
 هاشم آل علی است و آل عباس و آل عقیل و آل حارث بن عبد المطلب و بندگان  
 ایشان باب نهم در میان روزه بدانکه روزه ماه رمضان فرض است بر مسلمان  
 عاقل و بالغ و روزه کفاره واجب است مسئله بدانکه در روزه سه چیز و نهضت  
 اول نیت دوم دانستن وقت و نگاهداشتن او سوم باز ایستادن از

خوردن و آشامیدن و جماع کردن از وقت صبح تا شام <sup>سه</sup> روزه روزه مستحب است  
 اول روزه دوم ایام بیض سوم روزه روزهای متبرک <sup>سه</sup> اگر روزه نفل را یکی شکست  
 خواه با بیهوشی و خواه بعد از قضای او بر وی واجب شود <sup>سه</sup> بدانکه پنج کس را لازم نباشد روزه  
 ماه رمضان قضا و کفاره اول کسی که جماع کند بعد از دوم کسی که آن را جماع کند بعد از سوم کسی که  
 بعد از طعام خورد چهارم کسی که بعد از بیاض پنجم کسی که جماعت کند گمان برود که روزه او کشیده  
 شد پس طعام خورد بعد از <sup>سه</sup> بدانکه چون در روزه ده چیز را بعد از التزام کند قضا لازم آید  
 کفاره اول جماع مابین انفذین چون انزال شود دوم جماع چهارپای اگر انزال شود سوم جماع  
 با مرده چون انزال شود چهارم فرود بردن آنچه غذا نشود چون سنگ و کلون پنجم قی کردن اگر  
 پری دهان باشد ششم حقنه کردن هفتم چکانیدن دار و دیرینی هشتم چکانیدن دار و  
 در کوشش نهم دوا کردن جراحتی که باندون شکم رسد دهم دار و کردن جراحتی که بام  
 الدماغ برسد و آن دار و مغز رسیده باشد <sup>سه</sup> بدانکه چهارده تن را لازم شود قضای  
 روزه ماه رمضان یک کفاره اول حیض دوم نفاس سوم بیمار چهارم مسافر پنجم  
 بی هوش ششم که روزه کشیده باشد جهت شیر دادن کودک هفتم کسی که نیت روزه نکند  
 باشد هشتم کسی که بوسه زند یا بید پس از انزال شود نهم کسی که روزه کشاید بر گمان  
 آنکه خورشید زورفته باشد دهم آنکه بخورد و باشد بر گمان آنکه صبح ندیده و حال آنکه صبح دیده

باشد یا زدهم کسی که آن را بجای نکند در خواب دو آزد هم کسی که افطار کند بخفا  
 و آنچنان بود که روزه دارد و آب در دهن کند و آب بکلی او فرو رود سیزدهم  
 کسی که اگر آه کنند آن را بر افطار چهاردهم کسی که جلق زند چون انزال شود سیزدهم  
 بدانکه نوزده چوبک که روزه را باطل نمیکند اول احتلام دوم حجامت سوم  
 رکش دن چهارم مسواک کردن پنجم روغن مالیدن ششم سرمه کشیدن هفتم  
 بوی خوش بکار بردن هشتم قاتلیدن نهم تی کردن که پری دمان نباشد  
 دهم کسی که طعام بخشد و فرویزد یا زدهم کسی که نظر کند پس از آن انزال شود  
 دو آزد هم کسی که بوس زند و انزال نشود سیزدهم خوردن و آشامیدن بفراموشی  
 نیز بجای کردن چهاردهم چون تیر زند در شکم یا نزد هم چون نیزه زند از ترشکم  
 سازد هم چون دو آه کند جراحتی را هفدهم چون روغن را در احوال او نیندازد هجدهم  
 چون در حلق او بخاری یا دودی یا مکی رود نوزدهم چون غیبت کند سیزدهم  
 بدانکه پنج کس را رواست کشدن روزه ماه رمضان اول پری که عاجز باشد  
 از روزه داشتن دوم عورت باردار که ترسد بنفس خود و فرزند خود سوم  
 عورتی که بچه را شیر دهد و ترسد بنفس خود و فرزند خود چهارم بیماری که ترسد  
 از زیادتی مرض پنجم مسافر یا پیر عاجز از برای هر روز که روزه کشاید طعام دهم

میکنی را دوسم کندم یا چهارم جو بستک شرع و اگر قادر شود باز قضا کند به کفاره <sup>مسئله</sup>  
 بدانکه کفاره روزه ستر نوع است بنده آزاد کند و اگر از بنده آزاد کردن عاجز آید دو ماه  
 پیای روزه دارد و آن روز که روزه خورده باشد نیز قضا کند و اگر از روزه داشتن  
 عاجز آید پیش شصت مسکین را طعام دهد یا شصت و شام و اگر هر یک دوسم کندم دهد  
 بستک شرع هم جایز باشد <sup>مسئله</sup> در روزه فرض وقتی و نفل و روزه نذر معین  
 رواست نیت کردن هم در روز و هم در شب و در روزه قضا و نذر غیر معین رواست  
 نیت مکرر در شب <sup>مسئله</sup> اگر عورت کفاره روزه را ادا میکند چون ایام حیض شود روزه  
 کشدن او مباح است از برای آنکه تنایج در حق زن شرط نیست <sup>مسئله</sup> باید که روزه دار  
 در استنجی مبالغه نکند و برنجیز و تا خود را بجامه خشک نکند که مباد آب بی باطن او رسد  
 و روزه را تباه کند <sup>مسئله</sup> بدانکه روزه در را مساوی که در نیت است هم در اول  
 و هم در آخر روز در شرع آورده است که در وقت افطار دعا کردن غنیمت است از برای آنکه  
 وقت اجابت دعاست و در وقت سحر خوردن طعام سنت است <sup>مسئله</sup> اگر حاجتی  
 بعد از نیم روز باشد یا کافر مسلمان شد یا دیوانه بهوش باز آمد یا مسافر نیت  
 اقامت کرد یا در روز برایشان امساک واجب شود یعنی تا خوردن <sup>مسئله</sup> بیماری چون  
 از بیماری صحت شود و ضعف بانه بود و او بود افطار کردن <sup>مسئله</sup> شخصی در ماه رمضان



بارنا افطار کرده بود یک کفاره بسنه باشد یعنی که ششصد هزار سو کند  
 خورد و با و فائز کرده و آن را شکسته یک کفاره مجموع کا فست شد  
 بدانکه کفاره سو کند آن است که بنده از آزاد کند یا ده درویش را بهر کدام بک  
 مکه و من کندم بدو اگر ازینها عاجز آید سه روز پیاپی روزه دارد  
 باب سیم در بیان حج بدانکه حج ذیضه است بر هر مسلمانی عاقل و بالغ  
 تن درست چنانکه آن را زاد و راه را باشد فاضل از آنچه محتاج الیه او  
 و عیال اوست تا وقت باز آمدن با امن راه و اگر عورت باشد این مجموع  
 نیز در حق او شرط است اول احرام دوم طواف زیارت سوم  
 و قوف بعرفات بدانکه واجبات حج پنج است اول توقف  
 بمنزله دوم سعی میان صفا و مروه سوم رمی چهارم طواف  
 پنجم سر تراشیدن باقی مشروعات حج سنت و ادب است بدانکه  
 چون احرام خواهد بست نزدیک میتقات وضو سازد یا غسل کند  
 و بوی خوش بکارد برود و از او روی نارد و خسته بپوشد و سر برهنه دارد  
 و دو رکعت نماز بکند و اولین دعا بخواند اللهم انی ارید الحج فی سقایی  
 و تقبالت منی لبیک اللهم لبیک لبیک لا شریک لک لبیک ان احمد

والنعمة لك والملك لا شريك لك <sup>سنة</sup> چون محرم شد حرام شد جامه و خنجر  
 پوشیدن و بوی خوش بکار بردن و شکار کردن <sup>سنة</sup> بدانکه میقات  
 حج پنج است که آنجا احرام باید بست اول ذوالحلیفه مراهل مدینه را دوم  
 ذات عرق مراهل عراق را سوم حجه مراهل شام را چهارم قرن مراهل  
 نجد را پنجم یلم مراهل من را چنانکه شاکو گوید جای احرام ذات عرق <sup>عراق</sup>  
 انکس ذوالحلیفه مریدینی را و حجه شام را جای احرام یمن یلم دانستند  
 از قرن گیرند نجدی بیکان احرام را <sup>سنة</sup> و یکم در بیان حیض مشتمل بر سه  
 فصل فصل اول در تعریف حیض و احکام او بدانکه حیض خونست که بیرون آید از رحم  
 زن بالغه که در دو بیماری نداشته باشد و از پنجاه و پنج سالگی نیکو شده باشد که او  
 حدیسن است و او از نه سالگی تواند بود و پیش از نه سالگی هر خون که دیده شود  
 اتفاق است که از حیض نیست <sup>سنة</sup> بدانکه اقل حیض سه شبانه روز است  
 و اکثر آن ده شبانه روز <sup>سنة</sup> بدانکه رنگ حیض پنج نوع است سرخ و زرد  
 و سبز و تیره و سیاه هر رنگی که از این رنگها دیده شود حد ایام حیض باشد تا که سفید  
 خالص شود و آنگاه پاک شود <sup>سنة</sup> بدانکه احکام که تعلق بحیض دارد دو لایحه است  
 اول ترک نماز دوم ترک روزه سوم ترک قرآن خواندن چهارم ترک کتابه

پنجم ترک بودن مصحف ششم ترک صحبت هفتم ترک درآمدن بمسجد  
 هشتم ترک طواف کعبه نهم قضا کردن روزه غیر نماز دهم گذاشتن عده یازدهم  
 واجب شدن غسل دوازدهم استبراء رحم یعنی حیض رحم از نقطه پاک می شود  
 و عده میگذرد بدانکه اول مدت طهر پانزده شبانه روز است تا اگر عورت از حیض  
 پاک شود پانزده روز بیپاکی گذرد باز خون بیند از حیض باشد و اگر چهارده روز بماند  
 بیپاکی گذرد بعد از آن خون بیند از حیض نباشد بلکه استیاضه باشد و اکثر طهر را  
 نهایت نیت تا اگر عورت از حیض پاک شود تواند که یکماه یا دو ماه یا سالی یا  
 دو سال یا خود جمیع عمر حیض پیرامن او نکرد و ان شاء الله تعالی اگر عورت پاک  
 شد باید که نماز گذارد <sup>مسئله</sup> بدانکه چون آخر وقت حیض کرد و او نماز را قضا  
 نکند و اگر چنانکه در وقت نماز حیض باشد چون آخر وقت شود پاک کرد و غسل کند  
 وقت نماز بیرون رود باید که او نماز را قضا کند فصل دوم در بیان حیض زنان  
 که ایشان را عادت معروفه باشد بدانکه چون در هر ماهی عادت معروفه  
 بود که هفت روز مثلاً خون میدید و میرفت <sup>مسئله</sup> روز بیپاکی میگذشت اگر چنانکه  
 دیگر بار بر چهار روز یا بر پنج روز پاک شود باید که غسل کند و نماز گذارد باید که ضعیف نکند  
 تا عادت معروفه بگذرد فاما صحبت کردن با او روا نبود تا عادت معروفه او

نکند و مسند اگر ز رادر ماهی عادت معروفه او مثلا هفت روز بود و در ماه دیگر  
بهفت روز پاک نشه غسل نکند و نماز نکند و اگر بر پشت روز پاک نشه  
غسل نکند و نماز نکند و و طی او حلال بود و آنچه بر عادت معروفه او زیاده شد از  
حیض حساب کند و اگر برده روز نیز پاک نشه او هم غسل نکند و نماز نکند و آنچه بر عاده  
معروفه او زیاده شد از حیض نباشد بلکه استیضا باشد و در آن مدت هر نمازی که  
ترک کرده باشد قضا کند و اگر بعد از ده روز خون دایم شود آنچه در هر ماهی عاده معروفه  
او بوده از حیض حساب کند و باقی استیضا بود مثلا عورتی را در ماهی شش روز حیض  
میکند و بیست و چهار روز بیاضی این بار شش روز پاک نشه و بده رسید خون دایم  
بهمان عاده معروفه که شش روز است از حیض بود و بیست و چهار روز از بیاضی و چون  
بیست و چهار روز بگذرد باز شش روز از حیض دارد و علی هذا القیاس باید آنکه  
استیضا خون را گویند که نه در ایام حیض باشد و نه در ایام نفاس فصل سوم در بیان  
حیض زنانه که ایشان را عاده معروفه نباشد و بدانکه چون عورت را عاده معروفه  
نباشد در حیض مثلا اگر برده روز یا کمتر از ده روز پاک شود و غسل نکند و نماز  
نکند و اگر برده روز پاک نشود هم غسل نکند و نماز نکند و اگر بعد از ده روز خون  
دایم شود ده روز را از حیض حساب کند و بیست روز از بیاضی و اندرین بیست

روز از برای هر وقتی نماز وضو سازد و چون بیت روز تمام شده روز دیگر را از  
 حیض حساب کنند و ترک نماز کند و علی هذا القیاس <sup>مسئله</sup> چون زن از ایام حیض پاک  
 را کم کند و خون دایم شود از برای هر وقتی نماز غسل بروی واجب شود بیت  
 هر زن را که کم شود ایام غسل باید بهر نماز مداوم <sup>مسئله</sup> اگر عورتی از حیض پاک شد  
 پیش از غسل و طی کردن او حلال بود و اگر کمتر از دو روز پاک شد صحبت کردن  
 با او حرام بود تا آن زمان که غسل کند یا یک وقت نماز کامل بگذرد مثلاً اگر  
 بعد از آفتاب برآمدن پاک شد اگر غسل نکند و طی کردن حلال نبود تا وقت نماز  
 پیشین نکند و <sup>مسئله</sup> در بیان نفاس بد آنکه نفاس خونی را گویند  
 که بعد از برآمدن بچه بوده باشد و اکثر آن چهل شبانه روز است و اول آنرا  
 وقت مقرنیت از برای آنکه تواند بود که بعد از یک ساعت یا یک روز یا یک هفته  
 یا زیادتر این پاک شود و اگر بعد از برآمدن بچه خون نبیند نفاس نکند و غسل  
 واجب نشود نزدیک بعضی اما نزدیک بعضی نفاس کرد و غسل واجب شود  
<sup>مسئله</sup> اگر عورتی بچه آورد آن را در نفاس عادت معروفه بود هرگاه که پاک شد  
 غسل کند و نماز گذارد و اگر چهل روز بگذرد و پاک نشود بهم غسل کند و نماز  
 گذارد و بعد از آن برای هر نماز وقت وضو سازد <sup>مسئله</sup> اگر عورتی بچه آورد



اورا در نفاس عاده معروفه است هرگاه که پاک شود غسل کند و نماز گذارد تا  
چهل روز خواه در عادت معروفه خود پاک شود یا بر کمتر یا بر زیاده و اگر بچهل روز  
رسید و پاک شد غسل کند و نماز گذارد و اگر بعد از چهل روز خون و ایام شد  
و بلوغ او چهل است یا حیض حکم او بیشتر گفته شد و اگر بچهل رسید و پاک شد  
هم غسل کند و نماز گذارد و همان عادت معروفه بیشتر از نفاس باشد  
و باقی استیاضه بود باید که او ایام را که بر عادت معروفه او زیاده شده است  
قضا کند و الله اعلم بالصواب قد وقع الفراغ من کتابه خلاصه الاسلام  
فی وقت الظهر تاریخ نهم شهر محرم الحرام ۱۲۹۸ هـ از یکصد و هفتاد و نه و هجده  
ابنی صلی الله علیه وسلم در مقام هوکلی بنز و بر و لتخانه حجر رضا خان رولولیه تعالی  
عز و جلاله کاتبه و مالک امان الله ساکن موضع قطب پور علی رکنه زینتر کار کاظم